

premier ministre a approuvé le communisme véritable. Dirait-il à la Chambre quelle est la différence entre le communisme véritable et celui qui règne derrière le rideau de fer?

LA FORMATION PROFESSIONNELLE

LES COURS DE RECYCLAGE POUR LES CHÔMEURS

M. John L. Skoberg (Moose Jaw): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser ma question au ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. Vu l'accroissement du chômage et la nécessité impérieuse de permettre à certains chômeurs de perfectionner leur habileté technique, le ministre peut-il nous dire si des fonds supplémentaires sont mis à la disposition des provinces désireuses d'assurer à ces gens des cours de recyclage?

L'hon. Allan J. MacEachen (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration): Non, monsieur l'Orateur.

LA SÉCURITÉ NATIONALE

LE RAPPORT DE LA COMMISSION ROYALE

M. R. Gordon L. Fairweather (Fundy Royal): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au premier ministre. Quand pourra-t-il déposer à la Chambre la version expurgée du rapport sur les méthodes de sécurité?

Le très hon. P.-E. Trudeau (premier ministre): Le rapport est révisé actuellement par les fonctionnaires du gouvernement désignés à cette fin. Nous tentons précisément de repérer les passages à supprimer dans ce rapport, conformément aux principes directeurs que j'ai précédemment énoncés.

LE CRÉDIT AGRICOLE

L'AMBIGUÏTÉ DE LA POLITIQUE DU GOUVERNEMENT

M. S. J. Korchinski (Mackenzie): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au premier ministre. Comme des fonds accrus sont désormais disponibles, aux termes de la modification à la loi sur le crédit agricole, pour assurer la rentabilité des unités agricoles et comme les modifications proposées dans la loi sur les biens transmis par décès s'opposent directement à ce principe, le premier ministre envisagera-t-il de donner de l'avancement à l'un des ministres afin que nous connaissions la politique du gouvernement?

[M. Noble.]

LA PÊCHE

LES CONSULTATIONS À PROPOS DE LA LIMITATION DES LICENCES DE BATEAUX

M. Louis-Roland Comeau (South Western Nova): Monsieur l'Orateur, je voudrais adresser cette question au ministre des Pêcheries. Peut-il nous dire dans quelle mesure on a consulté les pêcheurs à propos de la limitation du nombre des licences de bateaux de pêche, qui a été annoncée hier.

L'hon. Jack Davis (ministre des Pêcheries): Il y a eu un bon nombre de consultations, monsieur l'Orateur.

L'AGRICULTURE

L'ÉQUIPE MACFARLANE—LE RAPPORT SUR LE REVENU ET LA PRODUCTIVITÉ AGRICOLES

M. David MacDonald (Egmont): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de l'Agriculture. Il y a quelque temps j'ai proposé que l'équipe MacFarlane composée de spécialistes en agriculture présente un rapport avant l'année prochaine. A quelle date ce groupe nous soumettra-t-il un rapport définitif?

L'hon. H. A. Olson (ministre de l'Agriculture): Monsieur l'Orateur, il n'y aura pas de rapport définitif avant la fin de 1969, personne n'en a jamais promis un. Nous avons demandé des rapports provisoires relatifs à certaines phases des études; ils indiqueront notre position au congrès agricole qui doit avoir lieu à Ottawa à la fin de mars. On a déjà reçu, je crois, certains de ces rapports et nous les ferons circuler. On les adressera aux intéressés, les délégués au congrès. Je ne vois pas pourquoi les députés ne pourraient pas les avoir dès que la distribution commencera.

[Français]

LES AÉROPORTS

QUÉBEC—L'EMPLACEMENT DE L'AÉROPORT INTERNATIONAL

M. André Fortin (Lotbinière): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question supplémentaire relativement au futur aéroport international. J'aimerais savoir si le rapport de l'étude effectué par le comité fédéral-provincial a été remis à l'honorable ministre des Transports ou si cette étude est encore en cours?

[Traduction]

L'hon. Paul Hellyer (ministre des Transports): J'ai reçu deux ou trois rapports jusqu'à maintenant. Je suis en train de les assimiler tous.